

# Lodzter Tageblatt

**Abonnements:**

in Lodz: Rs. 1.80 vierteljährlich inclusive Zustellung;

pr. Post:

Inland, vierteljährlich Rs. 2.—, monatlich 70 Kop. incl. Porto.

Ausland, vierteljährlich Rs. 3.30, monatlich Rs. 120 incl. Porto.

Preis pro Exemplar 5 Kopfen.

Erscheint 6 Mal wöchentlich.

**Redaktion und Expedition:**

Dzielna, (Bahn) Straße Nr. 13.

Telephon Nr. 362.

**Insertionsgebühren:**

Für die fünfgesparte Zeitzeile oder deren Raum, im Ziseratenhellel. 6 Kop.

Auf der ersten Seite 10 Kop. Reklamen 15 Kop. pro Zeile.

Sämtliche Annoncen-Expeditionen des In- und Auslandes nehmen für uns Aufträge entgegen.

**Neuheit!****Letzte Woche.**Um jedem die Gelegenheit zu geben, die höchst interessanten Naturphänomene der Gegenwart in Augenschein zu nehmen  
Lebender! 8-jähriger Lebender!**Knabe mit Löwenmähne.**

Nur zu den Preisen: I. Platz 20 Kop., Kinder unter 12 Jahren und Schüler 10 Kop., II. Platz 10 Kop., Kinder unter 12 Jahren, Schüler u. Soldaten 5 Kop.

Täglich von 11 Uhr Morgens bis 10 Uhr Abends geöffnet.

**Neuheit!****Die kleinste Familie d. ganzen Welt,**

Marquis und Marquise Volge, und ihr 15-jähriger Sohn Paul, 20 Zoll hoch, wiegt 10 Pfund.

**Letzte Woche.****Die kleinste Familie d. ganzen Welt,**

Marquis und Marquise Volge, und ihr 15-jähriger Sohn Paul, 20 Zoll hoch, wiegt 10 Pfund.

**A. JASKULSKI,**

WARSCHAU, Wierzbowa, Ecke Kotzebue-Straße.



Fabriklager und Alleinverkauf versilberter Waaren (Alfénide) der Act.-Gesellsch. für Fabrikation versilb. und verg. Metallwaaren R. PLEWKIEWICZ &amp; Co.,

Grösste Auswahl und Lager in allen Artikeln, passend für Tafel und Haus in neuester, modernster Ausführung.

Versilberte TAFELBECKE auf Is. Neu Silber-Umterlage mit garantirter, auf jedem Stück, eingeprägter Silberauflage in Grammzahl.

Rein-Nickel u. vernickelte Waaren für Haushaltung u. Küche.

Illustrirte Preis-Courante auf Verlangen gratis.

Die Ladenbedienung in allen europäischen Hauptsprachen.

**Restaurant  
HOTEL MANTEUFFEL**— empfiehlt —  
Läßt frische Englische Mästern.  
J. Petrykowski.**Bollgarn-Bertretung.**

Gesucht von einer seit 30 Jahren bestehenden Firma Vertretung von Leistungsfähigen, inländischen Kammgarn- wie West-Spinnereien.

Gefl. Offerten: Moskau, Postkasten Nr. 235

**Die Conditorei von J. Szmagier**

Petrikauer-Straße 28

empfiehlt täglich frische Vanille- und Chocolade-Pfannkuchen, frische Napf- und Sandkuchen, Vanille-, Apfel- und Wiener Blechkuchen, Desserlkuchen, Bouches des dames, Petits-Fours, mirbte Theekuchen, Mandeltischen, Dessertconfect, Chocoladen, Fruchtkonserven, Bonbons etc. etc.

Malz-, Honig- und Kräuter-Bonbons gegen Husten. Torten, Kuchen-Pyramiden, Crèmes, Eis etc. etc.

**Amateure der vorzüglichen Papierosse****„KOMETA“, 10 Stück 6 Kop**

werden anlässlich der massenhaften elenden Nachahmungen mit lächerlich ähnlichen Etiquetten, ersucht ihr Augenmerk auf die Firma der Fabrik

W. J. ASMOLOW &amp; Co. zu richten.

**Dentipurine,**Präpar. v. Dr. Koschucki,  
allerbestes Desinfections- und Reinigungs-Mittel zur Pflege der Zähne.**Macht die Zähne schneeweiss!**

Zu haben bei M. Rosenblum &amp; Co., Droguen-Handlung, Wolczanska Nr. 78, Telephon 436

**Joseph Rutenberg**

Juvelier

wohnt jetzt Petrikauer-Straße Nr. 19, 1. Etage.

ermäßigte Preise:  
Lagerware um 15%; von Bestellungen um 10%.**Die Aktiengesellschaft  
der Warschauer Teppichfabrik**

empfiehlt:

Teppiche, Portieren, Läufer, Tischdecken, Kappen, Gardinen, aus- und inländische, Möbelstoffe in Seide, Wolle, Mohair und Jute, Plüsche jeder Art u. s. w.

Smyrna- und Savonerie-Teppiche können in jeder Größe aus einem Stück und in jeder beliebigen Farbe hergestellt werden. Specielle Zeichnungen genau nach Wunsch.

Repräsentanten: A. Marcus und L. Grünfeld.

Petrikauer-Straße Nr. 44.

**Warschauer chemische Wäscherei, Färberei  
und künstliche Stopferei****WŁADYSLAWA PIĘTKI**

unter der Firma

**„HELENA“.**Lodz, Petrikauer-Straße Nr. 111, Telephon Nr. 851.  
Hier erinnert das Reinigen und Waschen der Damen- und Herren-Garderobe, Spätze, Garderobe, Portieren, Teppiche, Möbel u. s. w., sowie auch das Dekorieren von div. Stoffen zu ermäßigten Preisen.

Sämtliche Bestellungen werden sorgfältig u. schnell ausgeführt, auf Wunsch in 24 Stunden

**Corset-Fabrik  
Aux quatre Saisons**

Warschau, Wierzbowa 6,

Bestellungen für die Provinz werden im Laufe von 2 Tagen per Nachnahme zum Versand gebracht.

**Das  
JAROSLAWER MAGAZIN**  
befindet sich jetzt Petrikauer-Straße Nr. 19,  
vis-a-vis Singer.

# Baumwoll-Auction

in St. Petersburg.

Eine Partie wenig beschädigter

## amerikanischer Baumwolle

bestehend aus:

97 Ballen, angebrannt und durch Löschwasser verneigt, ca. 1395蒲布,	
3 durch Löschwasser verneigt.	42 "
21 Säcke Baumwoll-Abfall	43 "

wird Mittwoch, den 15. November, (a. St.) 11 Uhr Vorm., im Zollamt auf Gutjewski für Rechnung wen es angeht, öffentlich meistbietet verkauft werden.

Etwa gewünschte nähere Auskunft ertheilen

Wm. Mueller's Successores & Co.

Die neneröffnete Apothekerwaaren-Handlung  
des Provisors S. PACHUCKI, Tegelnianaste. Nr. 30

— empfiehlt: —

Droguen, Chemicalien, Mineralwässer, Medizinalweine, in- und ausländische Medicamente, Toilette- und medizinische Seife, Puder, Parfums, Eau de Cologne, Farben und Lade, chirurgische Utensilien und Gummi-Waaren, Verbandstoffe, Fliegenbalsam für Friseure, Sarepta Senf in Büchsen.

R. Preisman, (Apotheke M. Spokorny)

empfiehlt:

## KUR-KEFIR.

Allernächstes Nährungs- und Kräftigungs-Mittel.

Telephon Nr. 190.

Telephon Nr. 190.

Die Tabak-Niederlage  
— von —  
St. Mylnarski,

Lodz, Petrikauer-Straße 13,

empfiehlt eine größte Auswahl: Tabak, Cigaren und Papierosse aus den renommiertesten inländischen Fabriken.

Zahnarzt  
**R. RITT.**  
wohnt jetzt auf der Petrikauerstr. 83 vis-a-vis Petersilge's Neubau.

Vom Ministerium des Innern bestätigtes  
Institut  
für schwed. Heil- u. pädagogische  
Gymnastik  
von

Wanda Pientkowska,  
Volundowstr. 11, Haus Abel,  
unter der Leitung der Spezialistik für Gymnastik und  
Massage, einer Schwedin, und unter der Verwaltung  
eines Arztes.

Rückgratsabweichungen, Anämie, Neuralgien, Magen-  
krankheiten, Rheumatismus und andere Gelenkkrankheiten  
werden in dem Institute mit Gymnastik und Massage  
behandelt. Behandlungen können sowohl im Institute wie  
in der Stadt gegeben werden.

Pädagogische, schwedische Gymnastik für Damen und  
Jugend von 6 Jahren.

Künstliche Zahne  
mit und ohne Gaumen, Plombiren kranker Zahne  
im zahnärztlichen Kabinett  
von  
M. L. Aronsohn,  
Petrikauer-Straße Nr. 101, vis-a-vis Heinzel

**Dr. U. Goldblatt**  
Augenarzt am  
Blinden-Curatorium d. Kaiserin Maria  
Unbefleckter Empfang von Augenkranken täglich  
von 8—11 Uhr Morgens. Privatsprechstunden von  
11—1 und 4—6 Uhr.  
Petrikauer-Straße 17.

Zahnarzt  
**J. Fischer**  
Konstantiner-Straße Nr. 15.—  
Sprechstunden von 9—12 und von 1½—6.

**Dr. Leon Silberstein**  
Special-Arzt für Haut-, Geschlechts- und  
venerische Krankheiten.  
Sprechstunden: 8—10, 1—2 u. 6—8 Uhr,  
Damen von 5—6 Uhr Nachm. Sonn- u. Feiertags Sprechst. v. 8—11 f. u. 2—6 N. Evan-  
gelicka-Straße Nr. 7.

Dr. Wincenty Gajewicz  
choroby WEWNĘTRZNE i  
DZIECINNE.  
Nowy Rynek № 5, dom p. Lubys.

Chemisch-Bakteriologisches-Laboratorium  
102

Dr. St. Serkowski  
Petrilauer Str. 120  
Untersuchungen sämtlicher Artikel f. d:  
Blitz, Färberel, Druckerl u. Apo.:.

Dr. A. Sołowiejczyk  
Spezialarzt für  
Kinder- und Innere Krankheiten  
Petrilauer Straße Nr. 115  
1. Etage.  
Sprechstunden 9—10 Uhr f. d. 3—5 Nachmittags

Dr. S. Krukowski,  
Spezialarzt  
für Frauenkrankheiten und Geburtshilfe,  
empfängt täglich von 9½—11 Vormittags und  
4—7 Uhr Nachmittags.  
Petrilauer-Straße 123, Haus Wojdylawski.

Zahn-Arzt  
**E. Lebiedinska**  
Plombiren, Künstliche Zahne.  
Vom 1. Juli 1. J. Ecke Petrikauer-Straße und  
Meyers-Passage.

**B. von Brzozowski**,  
in Russland und Deutschland approbiert, Abolvent  
der "Berliner Universität", wohnt jetzt Petrikauer,  
Straße 38, im Hause des Herrn Tennenbaum—  
unweit der Apotheke des Herrn Müller.

**Dr. A. Grosglik**  
Spezialarzt für  
Haut-, venerische und Geschlechtskrank-  
heiten  
Cegelnianastrasse Nr. 23 (Ecke Zachodniastr.)  
8—11 morgens; 5—8 abends; Damen 3—4.

**Dr. med. Goldfarb**

Spezialarzt für Haut-, Geschlechts- und  
venerische Krankheiten.  
Jawadzka-Straße Nr. 18  
(Ecke Bulczanska Nr. 1), Haus Grodzenski.  
Sprechstunden: 8—11 Uhr Vorm. u.  
6—8 Uhr Nachm., für Damen v. 8—6 Uhr  
Nachm.

## Inland.

St. Petersburg.

Das Ministerium der Wegecommunication hat beschlossen, zum Bau von Chausseewegen im künftigen Jahr fünf Millionen Rubl. anzuweisen. Die größten Bauarbeiten werden im Kaukasus ausgeführt und das steht zum Theil im Zusammenshang mit der Colonisation des Schwarze Meer-Gouvernement und des Kuban-Gebiets. Für das Europäische Russland sind im Gouvernement Kiew und Warshaw mehr als anderweitig Wegearbeiten vorgesehen. Es werden noch drei eiserne Brücken gebaut, je eine über Wolchow, Dniepr und Wsra.

Um die russische Landwirtschaft vom Bezug landwirtschaftlicher Geräthe aus dem Auslande möglichst zu emanzipieren und an russische Fabriken zu gewöhnen, sollen die Krons-Montafabriken die Aussforderung erhalten haben, ihr überschüssiges Roheisen und sonstiges Eisen zur Herstellung von landwirtschaftlichen Geräthen zu verwenden. Bisher verkauften die genannten Fabriken nach Ausführung der Kronsbestellungen ihren Überschuss an Eisen an Privatleute.

Entsprechend dem von einer Specialcommission unter Voritz des Generalleutnants v. Meuses ausgearbeiteten Programm wird beim Militär obligatorischer Eisen- und Schreibunterricht eingeführt. Gleich im zweiten Monat nach dem Dienstantritt der Rekruten soll täglich mindestens eine Stunde auf die Unterweisung der Analphabeten unter den Rekruten verwandt werden.

**Moskau.** Erkrankungen an der Influenza sind in Moskau gegenwärtig an der Tagesordnung, wozu das gegenwärtig herrschende Wetter nicht wenig beiträgt. Bei leichtem Frost, bewölktem Himmel und Schneefalligkeit erheben sich von den Straßen ganze Staubwolken. Unter Anderen sind an der Influenza erkrankt der Moskauer Kreis-Adelsmarschall Fürst W. A. Golizyn, der Präsident des Moskauer Landschaftsamtes N. F. Richter u. A.

**Kronstadt.** An den Ufern zeigt sich an flachen Stellen dünnes Eis. In Kronstadt liegen noch 7 Dampfer und 2 Segler, in Petersburg 18 Dampfer und mehrere Segler.

**Odessa.** Auf Veranlassung der Schauspieler wurde ein Erinnerungsgottesdienst für den berühmten Künstler Motschalow abgehalten. Am Abend sahnen in den Theatern Aufführungen statt, welche gleichfalls dem Gedächtnis Motschalows gewidmet waren.

**Sewastopol.** Eine schreckliche Katastrophe hat sich dieser Tage auf dem Schwarzen Meere ereignet, welche neununddreißig Menschen das Leben gekostet hat. Neununddreißig Türken — Männer, Frauen und Kinder — beabsichtigten das russische Gebiet zu verlassen und heimlich in die Türkei überzustreden. Zu dem Zwecke unterhandelten sie mit einem Schleunenbeifahrer, welcher ihnen eine Zahlung von laufend Rubeln eine Geblüte mit zwei Begleitern zur Verfügung stellte, welch letztere nach Landung der Passagiere an der türkischen Küste das Fahrzeug zurücksetzen sollten. Die Türken verließen in einer Nacht mit der Geblüte die russische Küste; auf hoher See erhob sich ein heftiger Wind, die Wellen ergossen sich über die alte Geblüte und brachten sie zum Sinken. Nur einem 15-jährigen Passagier gelang es, sich an den Mast anzuklammern, mit dem er an das Ufer getrieben und so gerettet wurde. Die übrigen 39 Personen fanden in den Wellen den Tod.

**Wladivostok.** Ein Telegramm der "H. B. B." beschreibt nach einer Localnachricht die Parade, die in Tientsin bei Überreichung des Roten Adler-Ordens mit Stern und Schwertern durch den Grafen Waldersee an den russischen Generalmajor Stössel abgehalten wurde. An der Parade in Tientsin beteiligten sich die Georgsritter des 10. sibirischen Schützenregiments und die 2. Batterie der Schützen-Artillerie-Division. Vor der Front und nach Entgegennahme des Rapports von Stössel huldigte der Feldmarschall demselben die Insignien des Ordens ein und brachte ein Hoch aus auf das Wohl S. M. des russischen Kaisers, das von den Truppen mit Hurraufen aufgenommen wurde, wobei die Musik die russische Nationalhymne spielte. Den Orden entgegennehmend, brachte General Stössel ein Hoch auf den deutschen Kaiser aus, worauf Hurraufen und die deutsche Volkslied folgten. Nach dem Vorbeimarsch der Brigade rief Graf Waldersee den ältesten Feldwebel Wolochnuchin herbei, unterhielt sich mit ihm, ihn belobigte, und reichte ihm die Hand.

Aus Wladivostok beginnt sich eine Commission zur Besichtigung des nach Port Arthur führenden Zweiges der Mandchurischen Bahn. Die Arbeiten auf der zweiten und dritten Theilstrecke schreiten trotz der Kälte rasch fort. Es lehren immer mehr Chinesen zur Bah nachkunft zurück.

## Aus der russischen Presse.

Zur Frage der Erneuerung des russisch-deutschen Handelsvertrages finden wir in den "Poko. B.Z." eine vortreffliche, leidenschaftslose Abhandlung:

"In den internationalen wirtschaftlichen Beziehungen," bemerkt das Moskauer Professorenblatt, "findet jedes Streben nach ausschließlichen nationalen Vortheilen sein Gegengewicht in den gleichen Bemühungen der anderen Länder, und die Kugel der Diplomatie besteht weniger in der Ausbildung der Schwäche der Gegner, als

in der Fähigkeit, die nationalen Forderungen mit der Vollständigkeit des friedlichen Wettbewerbs und Waarenanstausches in Einklang zu bringen. Bei uns wie in Deutschland bestehen nicht wenig Vorurtheile in Bezug auf die Bedeutung, welche der Waaren austausch für den Nachbar besteht, und diese Vorurtheile geben den Verhandlungen eine falsche Basis. Unter unseren Landwirthen ist z. B. die Ansicht sehr verbreitet, daß die Deutschen ohne das russische Getreide Hungers sterben müßten, und daß folglich Deutschland gerechtermaßen in der Rolle des Bittenden, Russland aber in der des Gewährnden erscheinen müsse. Braucht man die Fehlerhaftigkeit dieser Ansicht noch zu beweisen? Wenn wir bei einer guten Ernte Deutschland gegen 90% des erforderlichen ausländischen Roggens und gegen 60 p.C. des erforderlichen Weizens liefern, so bedeutet das noch nicht, daß Deutschland im Falle eines Zollkonflikts mit uns das fehlende Getreidequantum irgendwo in der Welt finden würde. Selbst in Bezug auf den Roggen hat unser Land kein Monopol; die Erfahrung d. Jahre 1891/92 hat bewiesen, daß die Roggenproduktion unter vortheilhaften Konjunkturen in den Vereinigten Staaten, in Rumänien, Bulgarien und anderen Ländern, die mit uns konkurrieren, sehr erhöht werden kann. Wenn wir auf diesem Gebiete bis jetzt wenig Nebenbahnen haben, so geschieht das erstens deshalb, weil der Roggenbau überhaupt weniger vortheilhaft ist als der Weizenbau, und zweitens infolge des Umstandes, daß der Roggenkonsum in ganz Europa, darunter auch in Deutschland, immer mehr vom Weizenkonsum verdrängt wird. Auf diesen freien Ansichten über unser Monopol und den deutschen Hunger beruhen einige sehr radikale Propositionen unserer Agarier, z. B. der Vorschlag, wir sollten im Falle einer Erhöhung der deutschen Einfuhrzölle von uns aus Ausfuhrzölle für unser Getreide festsetzen, welches für den deutschen Markt bestimmt ist. Eines der leitenden Organe der mit uns sympathisierenden deutschen freihändlerischen Presse hat hierauf mit Recht erwidert, wir könnten dem preußischen Zollthum keinen höheren Dienst leisten.

Andererseits haben auch unsere Nachbarn keine tiefergehenden Kenntnisse von den faktischen Bedürfnissen und volkswirtschaftlichen Verhältnissen Russlands. Nicht nur die Agrarier sind davon überzeugt, daß wir Deutschland zu jeder Zeit mit dem Überfluss unseres Getreides „überflutet“ werden könnten, sondern auch weniger vortheilvolle deutsche Wirtschaftspolitiker geben sich keine Reuehaft darüber, in welchem Maße die Konkurrenz im Getreidehandel von den inneren landwirtschaftlichen Verhältnissen abhängt und der Prozeß der Industrialisierung allmählich den Charakter der gegenwärtigen Handelsbeziehungen ändert. Berücksicht von den Erfolgen ihres Exports, sind einige deutsche Fabrikanten und besonders diejenigen, welche zu Kartellverbündungen zusammengetreten sind, dazu geneigt, die Bedeutung der englischen, französischen und belgischen, ja selbst der amerikanischen Konkurrenz auf dem Markte der bearbeitenden Industrie gar zu gering anzuschlagen, und vergessen, daß die großen Erwerbungen, die sie in den 90er Jahren gemacht haben, mit der Politik der Handelsverträge in enger Verbindung stehen. Die meisten deutschen Industriellen wissen jedoch sehr gut, was es heißt, den Abzug nach Russland, der vor 1894—1899 von 194 Mill. Mark auf 396 Mill. Mark gestiegen ist, aufs Spiel zu setzen. Auch wir sollten aber nicht vergessen, daß unser Export nach Deutschland trotz der für die landwirtschaftliche Produktion bestehenden sehr ungünstigen Bedingungen infolge des Vertrages von Jahr zu Jahr zunimmt. Nach deutschen Angaben exportieren wir jetzt für 700—720 Mill. Mark, statt, wie früher, für 540—600 Millionen. Wer nicht jede Erhöhung eines Zolltariffes als ein Geschenk ansieht, welches dem Ausländer gemacht wird, wer die Handelsvertragpolitik wegen der Annäherung der nationalen Interessen schätzt und in einem Handelsvertrag einen weiteren Schritt zum vernünftigen Verständnis der Gemeinsamkeit der menschlichen Kultur erblickt, der braucht alle seine Kräfte, um Missverständnisse zu beseitigen und zur Herstellung einer stärkeren Basis der Handelsbeziehungen behilflich zu sein. Dieses wird dadurch erleichtert, daß in dem wichtigsten der Streitpunkte, ohne den die Frage der Revision des Handelsvertrages wahrscheinlich gar nicht aufgeworfen worden wäre — in der Frage der Getreidezölle — unser Wunsch mit den Forderungen und Überzeugungen der Majorität des deutschen Volkes übereinstimmen."

In seinem ausländischen Theil führt der "Poko. B.Z." fort, seinen Unmut gegen das englische Vorgehen in Südafrika zu äußern. Heute reserviert er, wie sehr die gereizte Stimmung des Londoner Publikums gegen die Buren mit jedem Tage im Nachhause begriffen ist. Mit wenigen Ausnahmen verlangten die Zeitungen, daß die englischen Heerführer kurzen Prozeß mit den Buren und deren Familien mache, und das Publicum lobte die Zerstörung der Farmen und die Ausweisungen der Frauen und Kinder der kämpfenden Buren; gleichzeitig aber durchdringt die Stimmung der leitenden Kreise manchmal einige Unruhe Angesichts der Ankunft des Präsidenten Krüger in Europa." Sodann citirt unser Regierungsbogen einen energischen Protest des bekannten Friedensstifters William Stead, welcher in einer Druckschrift im Namen der internationalen Gesetze und der Menschenrechte gegen die Handlungsweise der Engländer in Südafrika sich wendet. Nach diesem Titel schreibt Mr. Stead: "Zu Beginn des Kampfes wurden zwar die von der Haager Konferenz festgesetzten Formen eingehalten, jetzt aber werden alle Gesetze, Regeln und Kriegs-

gebräuche, wie sie zwischen civilisierten Nationen bestehen, mit Füßen getreten. Das Territorium der beiden Republiken ist von Grund aus verunstaltet und die Fackel der Brandstifter ist an die Stelle des kriegerischen Schwertes getreten.

Die englischen Truppen marschieren beim blutroten Schein der Brände, welcher ihnen den Weg beleuchtet. Raub ist die Looing der britischen Armee geworden und die Besieger der Buuren, in den Eilemuth ihrer Ohnmacht, den unbestimmlichen Gegner zu beugen, lassen ihre Wuth an den unglücklichen Frauen und Kindern aus, denen sie Obdach und Nahrung entziehen. Die theoretischen Bestimmungen der Haager Konferenz können zwar umgangen werden, da die südafrikanischen Republiken nicht zur Thellnahme an den Friedensverhandlungen geladen waren, doch in moralischer Hinsicht ist die britische Regierung, die die Protokolle des Haager Congresses unterzeichnete, als der Kampf bereits entbrannt war, verpflichtet, die Bestimmungen einzuhalten. Es ist Zeit, daß wir zur Erkenntnis kommen und uns die Frage vorlegen: ist es möglich, einen solchen Kampf fortzuführen? Den Gang des menschlichen Fortschritts zu hemmen, ist im höchsten Grade verbrecherisch und dasjenige, was gegenwärtig in Südafrika, der englischer Cultur zur Schmach vor sich geht, wird alle gebildeten Völker veranlassen, dem Verscharen der englischen Strategen mit einem einstimmigen und energischen Protest entgegenzutreten."

## Politische Rundschau.

— Rosebery, welcher Rektor der Universität Glasgow ist, hielt an die Studenten eine Ansprache, in der er sich über „das britische Reich“ aussprach. Dieser Ausdruck, führte Rosebery aus, welche beständig herabgezogen werde, verläßt die britische Rasse. Dieses Wort komme in Bezug auf den Frieden, den Handel, Civilisation, Dienst und Glauben und auch für das geschäftliche Leben. Vor 50 Jahren habe die Welt noch ruhig zugesehen, wie die Briten unkultivierte Länder entdeckten und annexierten. Damals pflegten die fremden Länder über die Handelsfähigkeit noch zu spotten. Jetzt werde über jede Weile Landes, das noch nicht auf den Landkarten verzeichnet sei, gestritten und jede Nation wünsche jetzt eine Nation von Handelsleuten zu sein. Die Engländer, welche einst eine Art Monopol besaßen, hätten jetzt um ihre Existenz zu kämpfen. Das 20. Jahrhundert werde eine Periode schaffen, ja fast erbitterten Wettkampfs unter den Nationen sein, und zwar wahrscheinlich noch mehr auf dem Gebiete der Werke des Friedens als des Krieges. Die Nationen müssen daher noch kaukmännische werden, ganz gleich ob es sich um Krieger, Kaufleute oder Staatsmänner handle.

— Vom südafrikanischen Kriegsschauplatze berichtet Lord Roberts aus Johannesburg vom 16. d. Ms. folgende Einzelheiten: Die Generale Barton und Douglas, ersterer von Potchefstrom, letzterer von Ventersdorp kommend, begegneten am 16. November Klerveldorp, ohne auf Widerstand zu stoßen. (Klerveldorp liegt im südlichen Theil des Transvaal, nicht weit von der Grenze des Oranje-Freistaats und ist Endpunkt einer Nebenbahn, die es mit Johannesburg verbindet.) Douglas hatte Tag für Tag Geplänkt mit dem Liebenbergischen Commando; er nahm dabei 15 Boeren gefangen und erbeutete viele Schafe und Rindfleisch. — Roberts meldet ferner von unbekümmerten Angriffen auf britische Patrouillen und Geleitmannschaften, die an verschiedenen Punkten stattfanden. — Reuters Bureau meldet aus Bloemfontein: Die Boeren, die Bloemfontein besiegeln halten, erwarten, daß sich Dewet mit ihnen vereinigen werde. Sie halten eine feste Stellung in den Bergen des Freistaats und sind mit Kleidern und Lebensmitteln reichlich versiehen. — Wegen eines am 16. d. Ms. in der Nähe von Edenburg stattgehabten Gefechts traf der von Kapstadt fällige Bahnhof erst am 17. in Bloemfontein ein. Die Boeren sind vertrieben und die Bahnlinie ist gesäubert. Es heißt, es sei auch ein Panzerzug in Thätigkeit gewesen.

— Die chinesischen Christen. Die "Morning-Post" erhält folgendes interessante Telegramm aus Peking: Die Gesandten beschäftigen sich jetzt mit der wichtigen und schwierigen Frage, ob die chinesischen Christen ebenfalls entschädigt werden sollen oder nicht. Der französische Gesandte ist selbstverständlich dafür und der deutsche Gesandte wird wahrscheinlich in irgend einer Weise für Entschädigung sorgen, womit die Katholiken einigermaßen gesichert sind. Dagegen sind die Gesandten Englands und der Vereinigten Staaten noch nicht bereit, eine definitive Haltung einzunehmen und deshalb ist es schwer, Einsichtsmöglichkeit über diesen Punkt zu erhalten. — Japan ist natürlich als buddhistische Macht gegen die Idee, daß eingeborene Christen entschädigt werden sollen, und auch Russland, das keine Missionäre in China hat, opponiert gegen das Prinzip. Trotzdem ist doch Thatsache, daß die Fremden hunderte von Stationen, die Millionen wert waren, verlassen mussten, und daß sie das gesamte Missionseigentum den eingeborenen Christen zur Bewohung übergaben. Die chinesischen Behörden befahlen den Christen dann, entweder ihren Gläubern zu widerrufen oder zu sterben und Tausende von ihnen starben unter den Händen des Pöbels. Deshalb verlangt die Gerechtigkeit, daß denen, die um der Sache willen Alles verloren, Entschädigung gegeben werde.

Die Verträge mit China bestimmen, daß keiner Religion Hindernisse in den Weg gelegt werden sollen; früher konnten die Mächte nichts

thun, um den Christenverfolgungen entgegen zu treten, aber jetzt liegt die Sache anders, und da den Convertiten von ihrem chinesischen Vaterland kein Schutz gewährt wird, kann er solchen von dem Fremden erwartet, für den er gesitten hat. Hätten die Engländer und Amerikaner im vorigen Jahre, als die Boxerbewegung begann, energetisch interveniert, so wären die Massakres wahrscheinlich nicht erfolgt. Frankreich wird, wie es heißt, eine Summe als Entschädigung für die Verstörung von Kirchen verlangen und von derselben die eingeborenen Christen unterstützen. Dieser Plan ist durchaus einleuchtend. Uebrigens können protestantische Missionäre jetzt schon an einzelnen Orten Entschädigungen für die eingeborenen von den Beamten erzielen, aber das ist nur an wenigen Plätzen der Fall. Deshalb wird angeregt, daß die Missionsgesellschaften jetzt ihrerseits mit Forderungen im Interesse der eingeborenen Christen hervortreten sollten. Es heißt, daß selbst der chinesische Kaiser vor der Kriegserklärung bereit war, die Convertiten zu entschädigen, und wenn die Fremden jetzt ihre Anhänger im Stich lassen, so wird überall im Lande die Überzeugung erweckt, daß die Motive der Missionäre selbstsüchtig sind."

## Zu den Ereignissen in China

liegt heute folgende offizielle Meldung vor:

Südlich von Girin, im gebirgigen Flussbassinn des oberen Sungari liegt die Räuberrepublik Tschapitschago, die von einem gewissen Haidengü regiert wird. Zur Reconnoisirung des Tschapitschagorajons wurde eine Kolonne in der Stärke von 2 Kompanien Infanterie, 2 Berggeschützen und 1½ Sotnien Kosaken unter dem Befehl des Generalstabs-Oberstleutnants Durow ausgefunden. Die Kolonne hatte ein Gefecht mit zwei Lansen (Bataillonen) regulärer Truppen und der Milliz Haidengüs und erbeutete unterwegs zwei von dem Gegner zurückgelassene Geschütze. Unser Verlust: 1 Kosak — tot, 1 Artillerist — verwundet.

Zur weiteren Reconnoisirung wurden vom Kommandeur des 2. Sibirischen Armeecorps zwei Kolonnen beordert: eine — unter dem Befehl des Generals Fock, bestehend aus 1 Bataillon Infanterie, 4 Berggeschützen und 1 Sotnia Kosaken, und die zweite — unter dem Befehl des Generals Rennenkampff im Bestande von 5 Sotnien Kosaken. Die erste Kolonne verließ Girin am 16. Oktober. Am 18. Oktober hatte sie einen Kampf mit einem feindlichen Detachement in der Stärke von 3000 Mann auf derselben Berghöhe, auf der der Zusammentoß der Chinezen mit dem Oberstleutnant Durow stattfand. Dem Gegner wurden zwei Geschütze abgenommen und auf unserer Seite 1 Kosak — tot, 1 Artillerist — verwundet.

Die zweite Kolonne rückte am 15. Oktober aus Schuan-Jan (ungefähr 60 West von Girin, an der Straße von Girin nach Mulden) nach Süden aus und gelangte bis zur Stadt Mogaeschau (70 bis 80 West südöstlich von Schuan-Jan) und kehrte am 19. Oktober nach dem Dorfe Schaliche (40 West von Girin, an der Straße Girin-Mulden) zurück. Diese Kolonne stieß auf hartnäckigeren Widerstand seitens der Chinezen, die aus dem außerordentlich copirten Terrain Nutzen zogen und wiederholte sich in einem Kampf einließen. Unsere Verluste bei dieser Reconnoisirung waren: tot — 20 Kosaken, verwundet — 12 Kosaken, der Fähnrich Arsenjew und der Sotnik Kabanow. Die Reconnoisirung ergab, daß die Stadt Mogaeschau besetzt ist und daß außer der die Stadt umgebenden Steinmauer von drei Faden Höhe das angrenzende Terrain durch Erdwälle verstärkt ist.

## Tagesschrofli.

Wie unsicher die telegraphische Verbindung im fernen Osten ist, geht aus folgenden vom "Bauer, Akas" mitgetheilten Daten hervor. Seinerzeit berichteten wir, daß Seine Durchlaucht der Herr Generalgouverneur den General Leniewicz telegraphisch zur Einnahme von Peking beglichwünschte. Trotz der langen Zeit, die seitdem verstrichen ist, traf die Antwort des Generals erst am 9. November in Warschau ein, und zwar lautet sie:

"Erst heute, am 6. November, erfuhr ich aus den Zeitungen, daß Eure Durchlaucht ans Anfang des Regimentsfestes des Petersburger Leibgarde-Regiments, der 3. Garde-Artillerie-Brigade und der 3. reitenden Garde-Batterie mich und meine Truppen zum Einzug in Peking beglichwünscht haben. Dies gerührt durch Ihre Aufmerksamkeit, sende ich von den Mauern Pekings im Namen der Truppen Ihnen und den ruhmvollen Truppen des Warschauer Bezirks meinen herzlichen Gruß.

Leniewicz.  
Aus dieser Antwort ist zu erschließen, daß das Telegramm Sr. Durchlaucht des Herrn Generalgouverneurs nicht angekommen ist.

Das neu eingerichtete Local der Stadtcaisse ist in diesen Tagen von Seiner Excellenz dem Herrn Gouverneur besichtigt worden. Es hat einen Eingang von der Front und ist geräumig genug, um die Menge von Interessenten, die sich bisher immer in einem engen Local drängen mußten, bequem fassen zu können. Die Kasse wird in diesen Tagen nach dem neuen Local übergeführt werden.

Das Zusammengehen unserer Fabrikanten zum gemeinschaftlichen Bezug von Kohlen hat in Österreich eine ehrende

Anerkennung gefunden, indem der Wiener Hof- und Gerichts-Advokat Dr. Otto Elstein im Auftrage von Wiener Industriellen sich an Herrn M. Prinz, bekanntlich Leiter des hiesigen Kohlen-Consortiums Kunzler & Co. mit der Bitte gewandt hat, ihm ein Exemplar der Gesellschaftstatuten, resp. ein Exposé über die Ziele und die Organisation des Consortiums einzusenden, um danach die Bildung einer gleichen Institution für Wien zu schaffen.

**Erläuterungen zur Gewerbesteuer.** In letzter Zeit hat das Finanzministerium die nachstehenden Erläuterungen zur Anwendung des Gesetzes über die staatliche Gewerbesteuer veröffentlicht:

1) Infolge einer Beschwerde der Russischen Dampfschiffahrts- und Handelsgesellschaft ist erläutert worden, daß zu den Binnenmeeren (V. 39 Art. 6 der Verordnung über die Gewerbesteuer) nur das Kaspiische Meer gerechnet werden kann, alle übrigen Meere jedoch nach ihrer geographischen Lage zu äußeren Meeren gehören. Somit unterliegen Dampfer, die auf dem Asowschen, dem Schwarzen und dem Baltischen Meere verkehren, keiner Besteuerung.

2) Beim Aufkauf von Waaren innerhalb eines Kreises und dem Verkauf derselben in einem Handelslocal, das sich in einem anderen Kreise befindet, ist nur ein Gewerbeschein je nach der Art des Handels für die betr. Handlung zu lösen, während der Aufkauf der Waaren keiner weiteren Besteuerung unterliegt, da er als Ankauf von Waaren für die eigene Handlung zu betrachten ist (Art. 6, V. 35 der Verordnung.)

3) In die Art. 69 der Verordnung enthaltene Forderung, den Steuerinspector im Laufe eines Monats vom Übergang eines Unternehmens an einen neuen Besitzer in Kenntnis zu setzen, muß auch bei der Vererbung eines industriellen oder Handelsunternehmens angewandt werden, wobei die Monatsfrist vom Tage der faktischen Übernahme des Unternehmens seitens der Eben nach dem Tode des Erblassers zu berechnen ist.

4) Der Handel mit gebrauchten Uhren in Uhrmacherwerkstätten, wo diese Uhren repariert und renoviert werden, unterliegt, laut Art. 6 V. 38 der Verordnung, keiner Besteuerung.

5) Unternehmungen (акционерное) und Eisefertigungen unterliegen einer Besteuerung nur für das Jahr, in dem sie ausgeführt werden; daher ist kein Grund vorhanden, die Lösung eines Gewerbescheins für solche Unternehmungen im Jahre der Vertragschließung zu fordern, falls die Ausführung der Arbeit oder der Eisefertigung erst im nachfolgenden Jahre beginnen soll.

6) Unternehmungen zum Unterhalt von Poststationen nicht besteuert werden, falls diese ohne fremde Hilfe, nur mit Hilfe der Familienmitglieder oder eines ständigen Mitknechts gehalten werden.

**Unfall.** Als ein älterer Herr gestern Nacht nach 12 Uhr die Petrikauerstraße passierte, glitt er auf dem schlüpfrigen Trottoir aus und fiel so unglücklich auf den Hinterkopf, daß er die Befinnung verlor. Seine Begleiter hatten längere Zeit zu ihm, ehe sie ihn wieder zum Bewußtsein brachten und wurde der schwer Verletzte mit einem Wagen der Rettungsgeellschaft nach seiner Wohnung transportiert. Um ähnliche Unglücksfälle zu vermeiden, sollten die Hauswirthe ihre Strüche anhalten, die Trottoire, die in Folge der feuchten Witterung jetzt ungemein schlüpfrig sind, peinlich sauber zu halten.

**Zucker und Thee als Mittel zur Bekämpfung der Trunksucht.** Vom künftigen Jahr an wird man im Europäischen Russland überall Kronbrauntweinbuden haben. Die Bekämpfung der Trunksucht ist somit, wie der "St. Pet. Herold" schreibt, im Allgemeinen vollständig organisiert. Trotzdem darf man sich nicht optimistischen Hoffnungen hingeben. Die "Hos. Borsa" hält allein die Gründung der Kronbrauntweinbuden und die Organisation der Nüchternheitsklubatorien nicht für genügend zur Ausrottung des Trinklaters. Ein gutes Zeichen der Wirksamkeit der Nüchternheitsklubatorien ist es, daß in 3—4 Jahren an die 2000 Theekannen eröffnet werden könnten. Gegenwärtig ist den Curatorien der Erfolg leider schwerer gemacht. Thee und Zucker sind theurer geworden und das sind die zum Erfolg des Brauntweinverbrauches nothwendigsten Produkte. Haben die Curatorien das Volk zum Theetrinken angeregt, so muß das Volk sich auch Thee und Zucker beschaffen können, was, wenn diese Produkte vertheutet sind, nicht immer möglich erscheint. Wir wissen, daß auch unter Frauen und Kindern die Trunksucht Raum gewonnen hat und infolgedessen erhöht sich noch die Bedeutung des Theesatzes. Billiger Thee und billiger Zucker sind mit einem Wort die erste Bedingung zum Kampf gegen die Trunksucht. Die Vertheuerung des Zuckers ist nicht nur nachtheilig für das Brauntweinverbrauchsmonopol, sondern auch für die Krone, welche an Acielle große Summen verlieren muß. Die Nothwendigkeit, die Zuckerpriize herabzusetzen, ist also in mehrfacher Hinsicht eine allzu fühlbare. Das läßt sich erreichen, wenn der Zuckerrübenbau und die Technik der Fabrikation vervollkommen werden. Aber um gleich den Grund zur Besserung zu legen, müßte die Krone die Zuckerciisse ermäßigen und auch die Gewinnsucht der Zuckersfabrikanten zügeln, welche diesbezüglich trotz der in mancher Hinsicht unbedeutenden Geschäftslage viel sündigen. Wenn man sagt, daß die Krone durch Ermäßigung der Zuckerciisse verlieren würde, so ist das wohl kaum stichhaltig. Die Erfahrung lehrt, daß Verbilligungen, wie z. B. die Heraufsetzung der Eisenbahn- und Posttarife, zu größerer Verwendung im Volk und folglich noch zu größerem

Gewinn geführt haben und dasselbe dürfte auch in diesem Fall zu erwarten sein.

— Die Agenten des Baucomitiss der **Kaltscher Bahn** sind bereits mit den Besitzern der zum Bau erforderlichen Grundstücke behufs Expropriation in Unterhandlung getreten, doch ist diese Angelegenheit mit großen Schwierigkeiten verknüpft, da besonders die Besitzer der bei Warschau gelegenen Plätze in ihren Forderungen nicht Maß zu halten verstehen. Das Baucomitiss sieht voraus, daß eine Einigung auf gütlichem Wege nicht zu erzielen sein dürfte, und schreitet daher zur Organisation einer Commission, die die betreffenden Grundstücke zu taxiren haben wird, worauf sich das Baucomitiss um Herausgabe eines Befehls bezüglich zwangsweiser Expropriation bemühen wird.

**Personalnachrichten.** Der Chef des Warschauer Post- und Telegraphenbezirks wirklicher Staatsrat Bogucki ist vorgestern in unserer Stadt eingetroffen und hat sich nach Pabianice begeben, um die neu erbaute elektrische Bahn zu besichtigen. Zu dem gleichen Zweck reist Seine Excellence aus Pabianice nach Zgierz.

Der Direktor der Lodzer manufaktur-industriellen Schule W. A. Siwołobow ist dem "Pab. Bbo." zufolge mit Amtseinführung vom 28. Januar 1890 zum Collegienprofessor befördert worden.

**Das Warschauer Politechnikum** zählt gegenwärtig 645 Zuhörer, darunter im ersten Cursus 283 Männer, die beim Eintreten in das Institut die Gebühren bezahlt haben. Einem Theil der Studenten des zweiten und dritten Cursus hat das Conseil des Instituts die Gebühren in Gesamthöhe von 6250 Rbl. erlassen und Unterstützungen im Betrage von 5000 Rbl. vertheilt und dennoch müssen 106 Studenten wegen Nichtbegäldung der Gebühren das Polytechnicum verlassen.

**Das vielgenannte Geschoßprojekt des Verkaufs auf Theilzahlung** gelangt bald im Reichsrath zur Durchsicht. Das neue Project interessiert den gesamten Handwerkerstand und die Hausleistungsfabriken. Viele Handwerker und Bauern sind nicht im Stande, das von ihnen gekauften Werkzeug, besonders die Maschinen, baar zu bezahlen und so ist ein Vertrag auf Theilzahlung unmöglich. Insofern ist Alles in Ordnung, aber leider können nicht alle Contrahenten die Raten nach den vorgeesehenen Terminen zahlen und oft kommt es vor, daß die Verkäufer daraufhin sie auf das Gewissenloste ausbeuten, indem sie die verkauften Gegenstände wieder an sich nehmen und auch die geleisteten Zahlungen behalten. Es heißt dann, der Käufer hat den Vertrag gebrochen. Außerdem verüben die Verkäufer noch andere Missbräuche. Nach dem neuen Projekt muß der Preis des verkauften Gegenstandes genau im Vertrage angegeben werden, wodurch den größten Missbräuchen vorgebeugt wird. Natürlich schafft man noch andere nützliche Regelungen. Der weitverbreitete Brauch, Handwerkzeug und andere Gegenstände gegen Entschädigung „zur zeitweiligen Benutzung“ zu geben, findet, wie der "Pet. Herold" schreibt, im Project keine Berücksichtigung. Solche Verträge werden infolgedessen als nicht rechtskräftig betrachtet.

Bei ungenügender Zufuhr wieder sehr still und geschäftlos, und blieben die Preise dieselben wie am letzten Markttag.

Vom ausländischen Getreidemarkt berichtet der "Berliner Börs.-E." folgendes:

Die günstigeren Meldungen von Argentinien haben an den gestrigen amerikanischen Märkten verlaufen. Die Preise sind um 1½—2½ Cts. gewichen und war demzufolge die Stimmung auch hier heute recht matt. Verkäufer mußten sich zu Concessions bis zu ¼ M. entschließen, so genügende Aufnahmelust hervorbrachte. Bei Sheriffs Weizen zeigte sich mehr Angebot, allerdings für hier noch unrentabel. Roggen ist anfänglich ebenfalls matt gewesen, schlägt aber auf Declungen bestellt. Inländische Ware ist mehr und billiger offeriert. Gerste matt. Von Hafer sind nur seine Sorten etwas besser begebt, während in mittler und geringer Waare der Absatz schleppend bleibt. Mais bei schwacher Nachfrage von Amerika nur zweihändig stark angeboten.

**Zum Schutz der Dompaffen** schreibt Prof. Kacgorow folgendes an die "Hos. Borsa": "Liegen sich nicht einige eindringliche Worte zum Schutz der armen Dompaffen in den Zeitungen sagen? Kaum ist dieser niedliche, rothäutige Vogel bei uns erschienen, so beginnt man auch schon (und das seit langer Zeit) ihn zu vernichten. Von der Wahrheit meiner Worte kann sich jeder leicht überzeugen, der die gastronomischen Läden an der Steinbrücke besucht. Dort liegen, auf den marmornen Fensterbrettern, die armen Dompaffen haufenweise aufgeschichtet! Auf meine Frage, ob es sich lohne, ein so winziges Vogelchen, das kaum für einen Kupferschrot Fleisch habe, zu verkaufen, antworteten mir die Verkäufer, daß „die reichen Herrschaften dieses Vogelchen sehr schätzen und es mehr aus Neid und Höchstmut äben...“ Eignet hierin nicht eine Ungehörigkeit? Ist das nicht eine Barbare? Die Verkäufer und die Käufer sind... Tiere! — Nun, urtheilen sie selbst, was ist ein Dompaff für ein Bild? Gott sei Dank, daß wenigstens dieses niedliche Vogelchen vor unseren entlaubten Bäumen, unserem grauen Himmel und unserer ganzen unansprechlich düsteren und griesgrämigen Natur keine Schen empfindet. Es ist gekommen, um die alte Natur zu beleben; und wir erschließen es dafür! Haben denn die Herren Gastronomen nicht an anderen



# Erlöst.

Roman von M. E. Braddon.

XX.

Während Anton von Mellis mit seiner Frau nordwärts fuhr, dampfte ein anderer Schnellzug von Liverpool nach London. Unter den Reisenden dieses Zuges befand sich ein Mann von ungefähr fünfzig Jahren, mit leicht ergreitem Haar und so dunkler Gesichtsfarbe, daß man ihn kaum für einen Engländer halten konnte, doch erzählte er in behaglicher Redelsigkeit, daß er in Liverpool geboren und Capitän eines Kaufahrtschiffes und sein Vater gleichfalls Capitän eines Handelsschiffes gewesen sei. Capitän Horaz Oliven war auf dem Wege, seine Nichte Honora von Mellis zu besuchen, die er noch nie gesehen hatte. Vor mehr als vierzig Jahren war er seinem strengen Vater entlaufen und hatte sich auf ein Fahrzeug gestürzt, dessen Capitän sich seiner mit großer Güte annahm. Die Trennung von der Heimat war ihm nur um der kleinen Schwester willen, die er mehr liebte, als sein Leben, schwer geworden. Das Schicksal hatte es gefügt, daß er bisher nie wieder nach Liverpool gekommen war und die Gelegenheit nicht gefunden hatte, sich nach seiner Schwester Elise zu erkundigen, die als Kind einer Tante zur Obhut übergeben worden war. Diese Tante, eine Schwester seiner früh verstorbenen Mutter, beschloß Horaz Oliven aufzusuchen, als er endlich wieder den heimischen Boden betrat. Tante Martha wohnte noch in demselben Hause, in dem sie vor vierzig Jahren gewohnt, und hielt noch denselben kleinen Kramladen. Der Capitän stellte sich der alten Dame vor, die ihn zuletzt als zehnjährigen Knaben gesehen hatte. Tante Martha erzählte ihm, daß Elise schon seit einundzwanzig Jahren tot sei, daß sie, nachdem sie das wenig einträgliche und sehr langweilige Blumenmachen ausgeübt, Schauspielerin geworden war und mit neunundzwanzig Jahren einen Bankier geheirathet hatte, der irgendwo in Kent auf seinem herrlichen Landshof lebte. Tante Martha wurde von ihrer Nichte dringend eingeladen, sie im Erlenwald zu besuchen und den Sommer über bei ihr zu bleiben, aber während die schwefällige Krämersfrau die Vorbereitungen zu der Reise traf, erhielt sie die Nachricht von dem Tode Elises und der Geburt ihres Kindes. Bankier Rupert Hamden hatte sich gegen die Tante seiner Frau immer sehr großmütig benommen und sie alle zwei, drei Jahre besucht und sie so gestellt, daß sie ihr Geschäft recht gut aufgehen konnte, aber die brave Alte würde sich ohne ihren Laden zu sehr gelangweilt haben. Capitän Oliven kam gegen Abend in Beckenham an, mietete einen Wagen, fuhr nach Erlenwald und ließ sich bei Rupert Hamden melden.

Der Bankier hieß den Seemann herzlich willkommen.

"Ich freue mich sehr, Sie zu sehen", rief er. "Sie sind der durchgegangene Bruder meiner verstorbenen Frau. Elise hat mir sehr oft von Ihnen erzählt, Sie haben ganz die Augen meiner Elise. Sie und alle die Ihrigen werden mir immer liebe Gäste sein."

Der Capitän dankte seinem Schwager gerührt und sagte ihm, daß er nichts Anderes erbitte und wünsche als die Erlaubnis, seine Nichte Honora zu begrüßen, und war sehr bestürzt zu hören, sie sei verheirathet und wohne in der Nähe von Doncaster; wenn er nur zehn Stunden früher gekommen wäre, würde er sie in Erlenwald angetroffen haben. Der Bankier setzte seinem Schwager etwas verlegen auseinander, wieso Tante Martha nicht von der Verheirathung ihrer Großnichte mit dem Baron Anton von Mellis benachrichtigt worden sei. Der Capitän teilte ihm seine Absicht mit, früh am nächsten Morgen nach Doncaster weiter zu reisen.

"Glauben Sie nur nicht, daß ich mich Ihrer Tochter aufdrängen werde," sagte er, als ahne er, wie unangenehm dieser Besuch dem Bankier sein werde. "Ich weiß, daß sie im Range über mir steht, obgleich sie das einzige Kind meiner Schwester ist. Ich möchte sie nur einmal sehen und sie ausrufen hören: 'Bist Du aber ein wunderlicher Kauz, lieber Onkel!'"

[Fortsetzung 16.]

## Zweites Buch.

### I.

Georg Lambert fand es auf dem einsamen Gut recht langweilig. Seit der Gewitternacht war eine sehr auffallende Veränderung in seinem Wesen vorgegangen. Er gab sich nicht mehr den Anschein großer Geschäftigkeit, die er nach seiner Ankunft zur Schau getragen hatte, und überließ sich ganz offen dem Müßiggang, vollkommen gleichgültig gegen die Meinung der Leute, die er ansangs für sich zu gewinnen bemüht gewesen war. Nach seiner Unterredung mit der Baronin schien er auf jeden Wunsch verzichtet zu haben, seiner Umgebung zu gefallen, und wurde plötzlich so ruhelos und unzufrieden, daß er selbst dem schwachsinnigen Tom mit seiner Launenhaftigkeit das Leben recht sauer machte. Tom ertrug das veränderte Wesen seines neuen Herrn mit wunderbarer Geduld, vielleicht zu geduldig, mit der klaglosen Geduld, die sich Vergeltung für die gegenwärtige Fügung vorbehält und eher zu Krankheiten und Beleidigungen herausfordert, als sie vermeidet, sich über alles freudig, was die Rechnung anschwellt, die im kommenden Unwetter ausgezogen werden soll. Der Rothhaarige war ein Mensch, der seinen Hass und seine Rache aufsparen konnte, seine bösen Leidenschaften in den dunklen Winkeln seines armen, zerrütteten Geistes verbarg und nur in der Stille der Nacht zum Vortheile brachte.

Lambert verhöhnte und verspottete den schwachsinnigen Diener, den er in einem Anfall von Anger händisch und feige nannte, der die empfangene Züchtigung von Frauenhand wohl verdient hätte. Der Arme wendete sich mit einem Kichern wilder Freude ab, war fortan noch unterwürfiger als sonst, dankte demütig für die Cigarrenstummel, die sein Herr ihm zuwarf, und gehorchte jedem seiner Befehle mit größtem Eifer. An diesem glühendheißen fünften Juli verließ Lambert sein Zimmer nicht ein einziges Mal, um nach den Pferden zu sehen, sondern saß den ganzen Tag, rauchend, trinkend und seine Kennlisten studirend, auf dem Fensterbrett. Frau von Walter, die trotz der großen Hitze einen Spaziergang durch die Anlagen mache, nahm ihren Weg an dem Pförtnerhäuschen vorüber und blieb einige Minuten vor dem Fenster Lamberts stehen.

Die Anwesenheit Toms, der die Thürstufen segte und die Witwe mit vertraulichen Grinsen anstarrte, brachte sie einigermaßen in Verlegenheit. Sie sprach ihr Erstaunen darüber aus, Lambert in dieser bescheidenen Wohnung untergebracht zu sehen, aber er fiel ihr gähnend ins Wort und bat sie, ihm die neueste Nummer der Times zuguschicken. Die Witwe stand viel zu sehr unter dem Einfluß der anmutigen Unverschämtheit seines Benehmens, als daß sie ihn zurechtgewiesen oder sich geweigert hätte, ihm seine Bitte zu erfüllen. Mit höflichem Gruß wanderte sie weiter. Gegen Abend warf Lambert seine Thonpfeife mit ungeduldiger Bewegung auf den Tisch und befahl Tom, ihm Hut und Stock zu bringen.

"Sieben Uhr," murmelte er, "erst sieben Uhr. Wie langsam der Tag verstreicht."

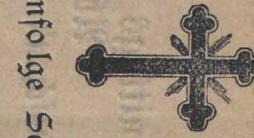
Mit verdrießlichem Stirnrunzel, das seine schönen Brauen zusammenzog, sah er zum Fenster hinaus. Das Bild sommerlicher Pracht, das sich vor ihm entrollte, ließ ihn sehr gleichgültig.

"Ich werde heute Abend nach Doncaster gehen, Tom," wendete er sich an seinen Diener. "Kann ich einen Wagen bekommen? Ich würde es vorziehen, hinzufahren."

Tom erwiederte, es stehe ein Korbwagen, den die Dienerschaft benütze, um die Einkäufe in Doncaster zu besorgen, zu seiner Verfügung.

"Nein, lassen Sie mir den Phaeton des Barons anspannen, den Korbwagen mag ich nicht."

# Stanisław Masłowski,



Chemiker in unserer Schrift. Wir werden dem Entschlafenen, der sich stets durch treue Erfüllung seiner Pflichten ausgezeichnet hat, dauernd das beste Denken bewahren.

Am 19. d. M. Abends 5 Uhr verschied ginz plötzlich infolge Schlaganfalls, Herr

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

## Lodzer Thalia - Theater.

Heute, Mittwoch, den 21. November 1900.

### Erstes Spiel des Herrn

Carl William Büller.

Zu dieser Wiederholung des gesagten Vorführungen des gesuchten Theaters ist der Herr Carl William Büller.

## ONKEL TONI.

Eine Komödie aus der Gesellschaft in 4 Aufzügen von C. Kardeis. Vorjähriges Repertoire-Stück des Biener Volkstheaters wie des Lessingtheaters zu Berlin.

Hauptrolle: Graf Paul:

Morgen, Donnerstag, den 22. November 1900:

## DIE DAME VON MAX.

Bei den bekannten populären und theilweise halbtheatralischen aller Pläne.

Die Direction

Original-Einbänden

zu den illustrierten Zeitungen: "Moderne Kunst", "Blick für alle", "Illustrirte Welt", "Gartenlaube", "Märkten", "Chronik der Zeit", "Für alle Welt", "Dahlem", "Zur guten Stunde" u. s. w.

finden äußerst billig zu haben in dem mit

Capitoll des "Hohen Geschlechts",

Dienststraße Nr. 13. Grün-

berg, am Markt.

empfiehlt sich die zweitausend Pfund,

den neuen Särgen und Säcken engros u. en detail, zu billigen Preisen. —

Pf.-Reparaturen werden prompt und sauber billigt ausgeführt.

Um 9.30 Uhr. Auftritt hält

A. Sindermann.

Zur Gischt

empfiehlt sich meine gesuchte Rundfahrt eine große Auswahl Paar-Güte in

den neuen Särgen und Säcken engros u. en detail, zu billigen Preisen. —

Um 9.30 Uhr. Auftritt hält

A. Sindermann.

Zur Gischt

empfiehlt sich die zweitausend Pfund,

den neuen Särgen und Säcken engros u. en detail, zu billigen Preisen. —

Pf.-Reparaturen werden prompt und sauber billigt ausgeführt.

Um 9.30 Uhr. Auftritt hält

A. Sindermann.

Zur Gischt

empfiehlt sich die zweitausend Pfund,

den neuen Särgen und Säcken engros u. en detail, zu billigen Preisen. —

Pf.-Reparaturen werden prompt und sauber billigt ausgeführt.

Um 9.30 Uhr. Auftritt hält

A. Sindermann.

Zur Gischt

empfiehlt sich die zweitausend Pfund,

den neuen Särgen und Säcken engros u. en detail, zu billigen Preisen. —

Pf.-Reparaturen werden prompt und sauber billigt ausgeführt.

Um 9.30 Uhr. Auftritt hält

A. Sindermann.

Zur Gischt

empfiehlt sich die zweitausend Pfund,

den neuen Särgen und Säcken engros u. en detail, zu billigen Preisen. —

Pf.-Reparaturen werden prompt und sauber billigt ausgeführt.

Um 9.30 Uhr. Auftritt hält

A. Sindermann.

Zur Gischt

empfiehlt sich die zweitausend Pfund,

den neuen Särgen und Säcken engros u. en detail, zu billigen Preisen. —

Pf.-Reparaturen werden prompt und sauber billigt ausgeführt.

Um 9.30 Uhr. Auftritt hält

A. Sindermann.

Zur Gischt

empfiehlt sich die zweitausend Pfund,

den neuen Särgen und Säcken engros u. en detail, zu billigen Preisen. —

Pf.-Reparaturen werden prompt und sauber billigt ausgeführt.

Um 9.30 Uhr. Auftritt hält

A. Sindermann.

Zur Gischt

empfiehlt sich die zweitausend Pfund,

den neuen Särgen und Säcken engros u. en detail, zu billigen Preisen. —

Pf.-Reparaturen werden prompt und sauber billigt ausgeführt.

Um 9.30 Uhr. Auftritt hält

A. Sindermann.

Zur Gischt

empfiehlt sich die zweitausend Pfund,

den neuen Särgen und Säcken engros u. en detail, zu billigen Preisen. —

Pf.-Reparaturen werden prompt und sauber billigt ausgeführt.

Um 9.30 Uhr. Auftritt hält

A. Sindermann.

Zur Gischt

empfiehlt sich die zweitausend Pfund,

den neuen Särgen und Säcken engros u. en detail, zu billigen Preisen. —

Pf.-Reparaturen werden prompt und sauber billigt ausgeführt.

Um 9.30 Uhr. Auftritt hält

A. Sindermann.

Zur Gischt

empfiehlt sich die zweitausend Pfund,

den neuen Särgen und Säcken engros u. en detail, zu billigen Preisen. —

Pf.-Reparaturen werden prompt und sauber billigt ausgeführt.

Um 9.30 Uhr. Auftritt hält

A. Sindermann.

Zur Gischt

empfiehlt sich die zweitausend Pfund,

den neuen Särgen und Säcken engros u. en detail, zu billigen Preisen. —

Pf.-Reparaturen werden prompt und sauber billigt ausgeführt.

Um 9.30 Uhr. Auftritt hält

A. Sindermann.

Zur Gischt

empfiehlt sich die zweitausend Pfund,

den neuen Särgen und Säcken engros u. en detail, zu billigen Preisen. —

Pf.-Reparaturen werden prompt und sauber billigt ausgeführt.

Um 9.30 Uhr. Auftritt hält

A. Sindermann.

Zur Gischt

empfiehlt sich die zweitausend Pfund,

den neuen Särgen und Säcken engros u. en detail, zu billigen Preisen. —

Pf.-Reparaturen werden prompt und sauber billigt ausgeführt.

Um 9.30 Uhr. Auftritt hält

A. Sindermann.

Zur Gischt

empfiehlt sich die zweitausend Pfund,

den neuen Särgen und Säcken engros u. en detail, zu billigen Preisen. —

Pf.-Reparaturen werden prompt und sauber billigt ausgeführt.

Um 9.30 Uhr. Auftritt hält

A. Sindermann.

Zur Gischt

empfiehlt sich die zweitausend Pfund,

den neuen Särgen und Säcken engros u. en detail, zu billigen Preisen. —

Pf.-Reparaturen werden prompt und sauber billigt ausgeführt.

Um 9.30 Uhr. Auftritt hält

A. Sindermann.

Zur Gischt

empfiehlt sich die zweitausend Pfund,

den neuen Särgen und Säcken engros u. en detail, zu billigen Preisen. —

Pf.-Reparaturen werden prompt und sauber billigt ausgeführt.

Um 9.30 Uhr. Auftritt hält

A. Sindermann.

Zur Gischt

empfiehlt sich die zweitausend Pfund,

den neuen Särgen und Säcken engros u. en detail, zu billigen Preisen. —

Pf.-Reparaturen werden prompt und sauber billigt ausgeführt.

Um 9.30 Uhr. Auftritt hält

A. Sindermann.

Zur Gischt

empfiehlt sich die zweitausend Pfund,

den neuen Särgen und Säcken engros u. en detail, zu billigen Preisen. —

Pf.-Reparaturen werden prompt und sauber billigt ausgeführt.

Um 9.30 Uhr. Auftritt hält

A. Sindermann.

Zur Gischt

empfiehlt sich die zweitausend Pfund,

den neuen Särgen und Säcken engros u. en detail, zu billigen Preisen. —

Pf.-Reparaturen werden prompt und sauber billigt ausgeführt.

Um 9.30 Uhr. Auftritt hält

A. Sindermann.

Zur Gischt

empfiehlt sich die zweitausend Pfund,

den neuen Särgen und Säcken engros u. en detail, zu billigen Preisen. —

Pf.-Reparaturen werden prompt und sauber billigt ausgeführt.

Um 9.30 Uhr. Auftritt hält

A. Sindermann.

Zur Gischt

empfiehlt sich die zweitausend Pfund,

den neuen Särgen und Säcken engros u. en detail, zu billigen Preisen. —

Pf.-Reparaturen werden prompt und sauber billigt ausgeführt.

Um 9.30 Uhr. Auftritt hält

A. Sindermann.

Zur Gischt

empfiehlt sich die zweitausend Pfund,

den neuen Särgen und Säcken engros u. en detail, zu billigen Preisen. —

Pf.-Reparaturen werden prompt und sauber billigt ausgeführt.

Um 9.30 Uhr. Auftritt hält

A. Sindermann.

Zur G

# Hugo Stangens

Reise-Bureau, Berlin,

Filiale Lodz in der Auskunftsstelle

S. Klaczkin, Petrikauer-Straße Nr. 81.

**Patti** Balsam, erfrischt und verschönert den Teint.

Das einzige Schminckmittel v. der Patti gebraucht.

**Sylvia** Mittel anstatt Seife. Vorzügl. gegen Flecken u.

gibt dem Teint eine jugendliche Frische.

**Lanol** gegen Flecken und Sommersiede.

In haben in allen Parfumerie- und Drogenhandlungen in Lodz,  
Haupt-Niederlag: Warschau, Nicola Nr. 5. — Klimocki.

## Die neuesten Pariser Fußmatten

(Fußpuder), auch andere in schöner und großer Auswahl, wie im Vorjahr gehabt,  
empfiehlt die

Bürsten-, Pinsel- und Walzenfabrik

von — JULIUS WIEDER,

Lodz, Petrikauer-Straße Nr. 139.

NB. Nicht lagernde besondere Größen und Muster können innerhalb  
8 Tagen angefertigt werden.



Leichte, weiche und steife

## Haarsilz-Hüte

verkauft:

**A. Marszał,**

Lodz, Petrikauer-Straße Nr. 139.

NB. Dortheit auf Lager leichte Weise- u. Hausschuhe.

## Große Auswahl von Ofen

zu sehr billigen Preisen.

Wiener glatte und canellirte, Doppelzylinder,  
Regulier- und Ventilatoren-Züllöfen mit Chamottie-  
(feuerfeste Ziegel) Füllterung. Feuer-Dauerbrand-  
öfen, hochelagante Salou, Boudoir und Kabinett-  
Ofen. Amerikanische Helios-Ofen. Gas-  
Vadeöfen.

Alle diese Ofen eignen sich sowohl für dauernden wie  
zeitweisen Brand und haben den Vorzug, daß sowohl Füll-  
wie Feuerraum mit starken Chamottesteinen ausgemauert  
und dadurch Reparaturen durch Verbrennen von Eisenheilen  
fast ganz fortfallen. Langsame Verbrennung durch bequem zu  
handhabende Regulir-Klappe. Geeignet für jedes Brennmaterial,  
wie: Kohle, Koaks, Holz, Torf etc.

Die Ausnutzung des Brennmaterials ist eine ganz außer-  
ordentliche durch eine neue Einrichtung im Innern des Ofens,  
elche die stets gleichmäßige Vertheilung der eintretenden Außenluft bewirkt.  
Empfiehlt die Eisen-, Stahl-, Kupfer-, Messingkurzwaarenhandlung

— von — Gebrüder Milker, Neuer Ring 5.

Die Spezialfabrik  
von Lederwaren- und Plüschi-Galanterie  
von  
**Hermann Fogelbaum,**

Dzieln.-Straße Nr. 11. —  
empfiehlt eine große Auswahl von:  
Mustertaschen und Taschen für die Herren Reisenden, ferner Reise-  
koffer, Plaids, Handtaschen und Taschen, Portefeuilles, Cigarren-  
etuis, Necessaires etc. etc.

Bestellungen und Reparaturen werden pünktlich und sorgfältig  
ausgeführt.

Große Auswahl von Luxus-Gegenständen in Bronze u. Porzellan. —

Mäßige Preise.

**Dr. M. Goldfarb.**  
Quecksilber oder Naturheilsverfahren  
bei der Behandlung der Syphilis.  
— Preis 20 Kop. —

**Müller, Schön- und Schnellschreiber,**  
Anleitung zur Verbesserung der Handschrift.  
— Preis 30 Kop. —

Zu haben bei  
**L. Fischer, Buch- u. Musikalienhandlung**  
Petrikauer-Straße.



## Privil. u. pat. in allen Staaten „Exsiccator de Ritter“

Sicheres Mittel gegen Holzpile und Mauerfeuchtigkeit. 1000 Be-  
weise. Broschüre franco und gratis.

In Fässern billigst berechnet.

Adresse: Ing. Mech. Ottmar Schilling, Warschau,  
Królewska-Str. Warschau Nr. 49.

Ernehen Sie - Correspondenz  
BUCHFÜHRUNG  
lassen Sie sich Schreibmaschine  
von F. Simon Berlin 622  
Gerichtl. Büchereirevisor gratis  
Lehrbrief I. Prospekt kommen.  
Vertreten Sie sich bei  
Bestellung auf dies  
lalt, u. Sie  
kommen  
rochüre: Was sagt das neue  
F. Simon  
gratis und franco.

## Ein möblirtes 3 im m e r ,

womöglich mit Pension wird sofort zu  
mieten gesucht.

Adresse unter „Zimmer“ an die Exp.  
dieses Blattes erbeten.

## Baumwoll-Strang-Drucker

womöglich auch Baumwoll-Färber findet gegen hohen Lohn dauernde Beschäftigung  
bei A. Jacob, Riga, Ritter-Straße Nr. 34.

## Geldschrank-Fabrik

von Karl Zinke,

Preisjahr M 16,  
empfiehlt Stahlpanzer-Fässer und -Kästen, Copipressen, Stahlblech-  
Möbelholz, Thürschließer, Sicherheitsschlösser, Schlossicherungen, Güter-  
säcke, Haderblätter, Panzer- und Krempelketten, Metalldrähte, Wolf-  
säcke und Krempelwollfäuste, Parkett-Stahlspäne, Aluminiumschlüssel etc.  
Feuerfeste Bücherspindeln werden in jeder beliebigen Größe  
in kürzester Zeit angefertigt.

## Die Wein-, Delikatessen- und Colonialwaaren- Handlung

## M. WITKOWSKA,

103 Petrikauer-Straße 103,

gegenüber dem Palais.

Ausschließlicher Verkauf von Schnäppen der Firma  
K. Schneider.

## TAFEL NIZZA-OEL,

allerfeinste Qualität

empfiehlt — A. Trautwein,

Petrikauer-Straße 73.

Der Kopf  
meiner  
Suppe  
breicht  
nicht!



Puppen aller Art  
werden in Repara-  
tur angenommen.

Grösste Auswahl unzerbrech-  
licher Metallblech-Puppenköpfe,  
sowie Rumpfe in Leder- und Kugelgelen-  
ken zu dem billigsten Preisen. Die bei  
mir gekauften Köpfe werden umsonst auf  
den Rumpf aufgeschraubt und sonstige  
Fehler ausgebessert.

**GUSTAV ANWEILER,**  
Lodz, Nawrot-Straße Nr. 1,  
im Nähmaschinen-Geschäft.



Lodzer Filiale

Clavier-  
Fisharmonika- u. Orgel-  
Niederlage.

Verkauf auf Raten.

Instrumenten-Verleihung.

**HERMAN & GROSSMAN,**  
Petrikauer-Straße Nr. 86,  
Haus J. Petersilge.

Wir alle bezeugen, daß man bei  
**GUSTAV ANWEILER,**  
Lodz, Nawrot-Straße Nr. 1,  
— wirklich gut und sehr billig —

Nähmaschinen  
auf. Die beste Familien-Nähmaschine  
ist schon für 38 Rubel zu haben.

Noch nicht dagewesen.



Eine große Auswahl in  
Streich- u. Blas-Instrumenten

empfiehlt:  
die Musik-Instrumenten-  
Handlung

von  
**Th. Lessig in Lodz,**  
Petrikauer-Straße Nr. 115. —

Reparaturen werden prompt ausgeführt

## Graphische Anstalt

R. RESIGER

Lodz,

Petrikauerstr. 108.

liefert zu äusserst billigen Preisen

Bellers Blitz-Registratoren à 90 Cop.

Reservemappen für Briefe u. Rechnungen " 60 "

Bellers Wandhaken f. Quittungen u. Frachtbriefe " 25 "

Ablegemappen für Frachtbriefe " 50 "

Ablegemappen für Quittungen " 35 "

Einlage u. Entnahme von Schriftstücken  
ohne Bewegung von Theilen, daher kein  
Hinderniss beim Überschlagen der Pa-  
piere u. auch kein Zerreissen derselben.

Unbegrenzte Dauerhaft-  
igkeit, weil nur mas-  
sive Theile.

Engroshändler u. Wie-  
derverkäufer erhalten  
entsprechenden Rabatt.

## Die höchsten Preise

zahlt beim Ankauf von

Gold, Silber und Edelsteinen

das Juwelier-Geschäft von

Moritz Gutentag.

Neuer Ring Nr. 3.

**Medico-Mechan. Institut,**  
Breslau. Salvatorplatz 3/4. Telephon 2082.

Behandlung von Rückgratsverkrümmungen und Muskelschwäche bei Kindern und Erwachsenen.

Heissluftdouche gegen Gicht, Ischias, Rheumatismus.  
Mechan. Werkstatt zur Aufstellung von Corsets, Schienenhülsenapparaten etc.  
Unter ärztlicher Ansicht. Sanitätsrat Dr. Biegner.

Dr. Kuznitzky.



Die alte amerikanische Hafergrüze  
**„HERCUL-O“**  
unter der Marke  
**H-O**

ist bekanntlich die aller nahrhafteste u. deshalb allen an Verdauungsstörung Leidenden bestens zu empfehlen, ebenso allen Müttern, denen es an der Gesundheit ihrer Kinder gelegen ist.

Vor Nachahmungen wird gewarnt!

Generalvertreter

Eugen Bewer, Moskau.

Von einer Kammgarnspinnerei wird ein tüchtiger, erfahrener und durchaus zuverlässiger

# Zwirnmeister

gesucht. Bewerber wollen ihre Offerten mit Beschreibung des Lebenslaufs, Angabe der Gehaltsansprüche, der Sprachkenntnisse und der Religio unter M. F 324 in der Expedition dieses Blattes niedezulegen.

Die Eisen- und Galanteriewaren-Handlung

— von —

Petriskauer-Str. Nr. 14, **T. BRONK**, Petriskauer-Str. Nr. 14,  
empfiehlt:

große Auswahl in Wiener-Regulier-Füll-Ofen, Ofenvorleger, Kochapparate neuer Construction, Samoware, Kaffemaschinen, eml. Küchengeschirre, amer. Wringmaschinen, Solinger Tischbesteck, Scheren, Fleischmesser, Fleischmaschinen, Wurstfüller, Decimal-, Tisch- und Fleischwaagen sowie Prima-Werkzeuge für Tischler, Schlosser u. s. w.

Die Apothekerwaren-Handlung

des Provisor der Pharmacie

# J. HARTMANN in Lodz,

Dzielnia (Dahnstraße) Nr. 22, gegenüber der Mikolajowska-Straße, empfiehlt verschiedene in- und ausländische Spezialmittel, natürliche und künstliche Mineralwässer, Medicinal-Übertran, gepresste Pastillen, fertige Plaster, Verbandzeug, Kölnisch-Wasser, Parfüums, Puder, Stärke, Waschlau, Nahaer, Speisöl, Brennöl, Brannspiritus, Benzin, Glasuren, Fußboden-Wachs und -Farben, Spirituslade, dgl.

Letzte Neuheit.

# Universal-Hackmaschine



zum Zerkleinern von Fleisch, Gemüse, Kartoffeln, trockenen Semmeln, reibt Mandeln, mahlt Zucker, überhaupt alle Zutaten zu Speisen grob, mittel oder fein je nach Bedarf mit derselben Maschine. Brodschneide-Maschinen „Rotunda“, Wringmaschinen, Petroleumküchen, Gaskocher „Empire“ etc. empfiehlt das Eisenwaren-Geschäft von

# R. ARNEKKER, Lodz,

Petriskauer-Strasse Nr. 22.

Telephon-Anschluss.

Möbel-Fabrik u. Tischlerei

von

# W. THIEDE

Lodz, Rozwadowska Nr. 6.

Sorgfältige Zimmer-Einrichtungen vom einfachsten bis zum feinsten werden prompt und zu soliden Preisen angefertigt.

Zeichnungen und Kosten-Anschläge stehen zu Diensten.

Für die Herbst- und Winter-Saison

empfiehlt neu eingetroffene Dessins für Anzüge und Paletotstoffe, sowie Schüler, Schuhe, Wagen- u. Billardtische zu den billigsten Preisen das Tuch- und Cord-Lager von

# P. GRAF,

Petriskauer-Strasse Nr. 121

Редакторъ и Издатель Леопольдъ Зонеръ.

Дозволено Цензурою, г. Лодзъ 7-го Ноября 1900 г.

Schnellpressendruck von Leopold Zoner.

**Die Cichoriensfabrik**  
— von —  
**R. Bohne & Co.**  
in Włocławek

empfiehlt eine Cichorie von ausgezeichneter Qualität. Der damit zubereitete Kaffee schmeckt kräftig, äußerst aromatisch und hat eine schöne goldene Farbe. Von der Vorzüglichkeit unseres Fabrikats kann sich Jedermann durch Proben überzeugen, doch achte man beim Einkauf auf die Schutzmarke

„Leiter mit Kindern“  
um nicht durch Verwechslung irreggeführt zu werden.  
Unsere vorzügliche Cichorie ist in allen größeren Handlungen vorrätig.

**SCHÖNHEITS GEHEIMNISS GLYCERO-WASELIN**  
**JUGENDS SEIFE.**  
A.SIOU & C

Gründlichen Unterricht in der  
**Doppelten Buchführung**  
erteilt

J. Mantinband  
concessionirter Lehrer der Buchführung,  
Biegelstraße, 61, Wohnung 37.  
Empfängt täglich von 12½ — 2  
Nachmittags und von 7—8 Abends

**Für die Wintersaison**

— empfiehlt : —  
Winterpaletotstoffe in Cheviot, Kammgarn und Strich in den  
neusten Farben.  
Wintercorde )  
Winterkammgarnstoffe ) in den neusten Dessins.  
Kastore, schwarz, braun, blau, und meliert zu Pelzüberzügen.  
Schülermonturstoffe für sämtliche Schulen,  
sowie die wegen ihrer Güte und Billigkeit mit Recht bestellt gewordenen  
Pferdedräcken.

J. W. WAGNER,  
Krölla Nr. 7.

**Kinderwagen- u. Eisenmöbel-Fabrik**  
von

Lothar Gessler,

Giebt Credniaste. Nr. 11, im Hause  
empfiehlt: Velocipede, Sportwagen, Schaukel- und Schiebewagen, Blumenkübel, Goldblätter etc. etc.  
Gleichzeitig werden Rover zur Reharatur angenommen.

**KEFIR**

— jetzt —  
nach der Bielona-Straße Nr. 12, im eigenen Hause,  
übertragen

W. GUHL.

Läßt frische Lieferung direkt ins Haus.

**Das neuerschienene Special-Magazin  
für Kinder-Garderoben**  
von

M. POLASKA

ist mit den neusten Saison-Neuheiten als: Kleidchen, Hüten, Paletots, Jaquets, Garnituren für Knaben und Wäsche versehen und führt Arbeiten aus eigenen oder gelieferten Stoffen sorgfältig aus.  
Lodz, Petriskauer-Straße Nr. 89, gegenüber dem Laden des Herrn Serkowski.

**In der Handarbeitsschule für Damen**

von Sophie Knorozowska

wird folgender Unterricht ertheilt: Das Aufschneiden und Nähen von Kleidern, Corsets u. Wäsche, Garderoben, Weiß- und Baumwoll-Stoffen, Gravatten, Buchbind-Arbeiten, künstliche Blumen, Heliotropine, Wrenarbeiten auf Holz und Leder, Malerei auf Porzellan, Alas, Glas u. s. w. — Unterricht wird von Lehrerinnen-Spezialistinnen ertheilt. — Die Schule ertheilt Diplome.

**Weintrauben-Cognac  
„IMPÉRIAL“**

ist der beste Freund des Magens, vorzüglich im Geschmack, bouquetreich, durch Aerzte empfohlen. Verkauf in allen besondren Weinhandlungen in Lodz und Umgegend.